

নদৰাম

শৰৎচন্দ্ৰ গোস্বামী

১

১৯১৮ ছনৰ অক্টোবৰ মাহৰ নিশা ন-দহ বজাৰ সময়ত আমি কেইজনমানে খোলা পোৰ্টিকোত বহি 'প্লেনচেট' ধৰিছিলোঁ। সেইবাৰ মহামাৰি ইনফ্লুৱেঞ্জাই তেতিয়াও তিমান পৰাক্ৰমেৰে দেখা দিয়া নাছিল; গতিকে বতৰ অলপ জাৰ হ'লেও বাহিৰত বহিবলৈ ভয় বা অস্থখ লগা নাছিল।

উপস্থিত মণ্ডলীৰ কোনোৱে ভুত মানে, কোনোৱে নামানে, কোনোৱে 'প্লেনচেট'ত ভুতৰ আৱিৰ্ভাৱ হয় বুলি বিশ্বাস কৰে, কোনোও 'প্লেনচেট'ক 'প্লেইন চিট' (plain cheat), 'সৰল-ফাঁকি' বুলি ভাবে।

এবাৰ প্লেনচেটটো ঘূৰি নদৰাম লিখিলোঁ, প্ৰশ্ন হ'ল—

তোমাৰ নাম?

নদৰাম।

কি লাগে?

ফ্ৰাঞ্চত যুদ্ধ কৰিছোঁ।

ঘৰ ক'ত?

গোৱালপাৰাত।

কি বিচাৰিছা?

মোৰ তিৰোতা—

সকলোৱে গিৰ্জনি মাৰি হাঁহি মাৰি উঠিল। প্লেনচেট ধৰোঁতা দুজনৰ এজনে 'যা, যা তোৰ তিৰোতা ইয়াত নাই' এই বুলি 'প্লেনচেট' এৰি দিলে। অবিশ্বাসী দল আৰু সংশয়শূন্য হ'ল যে 'প্লেনচেট' এটা মস্ত বুজৰুকি!

তাৰ পাছত, ইনফ্লুৱেঞ্জাৰ প্ৰৱল আক্ৰমণত আতঙ্ক আৰু ৰাতি নৰিয়া পতি কৰি থাকিব লগীয়া নোহোৱাকৈ যি দুই-চাৰিদিন আছিল, সেইকেইদিনৰ প্ৰত্যেক সন্ধ্যাবেলাতেই 'প্লেনচেট' ধৰোঁহক আৰু প্ৰত্যেক দিনেই নদৰামৰ

নদৰাম

আৱিৰ্ভাৱ হয়। কিন্তু আমি কোনেও তাক আমোল নিদিওঁ—‘প্ৰেনচেটে’
নদৰাম লিখিলেই আমি হাত এৰা দিওঁ, নদৰামৰ বক্তব্য বৈ যায়।

২

প্ৰায় এবছৰৰ পাছত কাৰ্য-চক্ৰত পৰি এদিন নবেম্বৰ মাহৰ পুৱাবেলা
গোৱালপাৰাৰ উত্তৰ শালমাৰা বঙলাত বহি আছোঁ। আগৰদিনা অনেক
ৰকমৰ কাম কৰি আহিছোঁ। মোৰ সঙ্গীজনৰ অলপ অস্থখ; সেই দেখি
সেই দিনটো প্ৰায় আজৰি। কেনেবাকৈ এবছৰৰ আগৰ ‘প্ৰেনচেটে’ ধৰাৰ
কথা মনত পৰিল—সেই নদৰাম, সি চিপাহী। এইবোৰ ঠাইৰে কোনোবা
মেচ বা বাজবংশী চিপাহীৰ নাম নদৰাম নাইনে?

এনেতে চিপাহীৰ বুট পিন্ধা, ভৰিত ফিটা মেৰোৱা, মূৰত বুওৰ হেট,
কঁকালত কুকৰী থুমৰি অঁৰা, ২২।২৩ বছৰ-বয়সীয়া, গোৰা বৰণৰ ডেকা ল’ৰা
এটা ঘপৰ ঘপৰ কৰি বঙলাৰ ভিতৰলৈ সোমাই আহিল; আৰু এটা
মিলিটাৰী চেলাম দি ওচৰতে থকা বেঞ্চি এখনত বহি পৰিল। মই
আচৰিত হলোঁ। চৰকাৰী বিষয়াৰ অভিমানেও এটা খুন্দা খালে। মই অলপ
বিবৰ্ত্ত হৈ সোধিলোঁ—

‘কি লাগে?’

‘দেউতা আপুনি অসমীয়ানেকি?’

‘এৰা’—চৰকাৰী হাকিমসকলে এইবোৰ প্ৰশ্ন ভাল নেপায়, সেই দেখি
অতি সংক্ষেপ উত্তৰ।

‘বৰ ভাল হ’ল। মোৰ এখন আৰ্জি ল’ব লাগে। মোৰ মাইকী লৈ
কিবা এটা কাজিয়া হৈছে।’

ওচৰতে পুলিচ থানা বঙলাৰ লগত লগা-লগি। মই বুজিলোঁ, মানুহটোৱে
মোক দাৰোগা বুলি ভুল কৰিছে। এই কথা ভাবি বিবৰ্ত্তি আৰু অলপমান
চৰিল। হাতেৰে দেখুৱাই কলোঁ—

‘মোৱা থানা। এয়া নহয়’ এই বুলি আগত থকা পুৰণি কাকতখন
মেলি ল’লোঁ।

খবৰৰ কাকত দেখি মানুহটোৱে আৰু সুবিধাহে পালে। সি সোধিলে,
‘দেউতা লড়াইৰ খবৰ কি?’ মই নামাতি থাকিলোঁ। সি বুজিব পাৰিলে,

যে মই তাক তাকিলা কৰিছে। সি ঘপহ কৰে থিয় হৈ কৈ উঠিল, 'উঃ, অসমীয়া মানুহেই অসমীয়া মানুহক নেমাতে যদি আনে কি কৰিব! যাওঁ দেই।' এই বুলি ঘপ ঘপ কৰি ওলাই গ'ল।

মোৰ মনত অলপ অনুতাপ উপজিল, বুজিলোঁ হাকিমী মেজাজটো ভালদৰে নেখাটিল। মানুহজনক মাতি আনিলোঁ, বহিবলৈ দি স্থিলোঁ—

'তোমাৰ নাম কি?'

'নদৰাম!'

নদৰাম, মাইকীৰ মামলা! এবছৰৰ আগৰ সকলো স্মৃতি জাগি উঠিল!

'তুমি ফ্ৰাঞ্চলৈ যুঁজলৈ গৈছিলানে কি?'

'হয়। দেউতাই কেনেকৈ জানিলে?'

তাৰ প্ৰশ্নৰ প্ৰতি কাণ নকৰি ক'লোঁ,—

'কোৱাঁচোন কোৱাঁ, তোমাৰ মাইকীৰ বাবে কি কাজিয়া হৈছে!'

৩

নদৰামৰ কথাটো এই—

প্ৰায় দুবছৰ পূৰ্বে সি যুদ্ধলৈ যায়। যোৱাৰ ছমাহমানৰ আগতে তাৰ গাঁৱৰে ছোৱালী এজনী সি বিয়া কৰাইছিল। ছোৱালীজনী ৰূপহী; বহু দিন আগৰপৰা তাঁহাত দুইৰ জনা-শুনা।

ফ্ৰাঞ্চৰ কোনোবা ঠাইত যুদ্ধ কৰি থাকোঁতে সি হঠাৎ এদিন চিঠি পালে, তাৰ ঘৈণীয়েক তাঁহাতৰ সমনীয়া আৰু লগৰীয়া ভাটিৰামৰ তালৈ গুচি গৈছে; বুঢ়া মাক-বাপেকৰ দুখৰ পাৰ-কূল নাই।

কমাণ্ডাণ্ট অফিচাৰক নদৰামে সকলো কথা ক'লে। অফিচাৰে তাৰ চিঠিখন লৈ জিলাৰ ডিপুটি কমিছনাৰলৈ পঠালে; কিন্তু আচল কথাটোৰ একো খা-থবৰ অনেক দিন নিমিলিল।

ইয়াৰ পিছত ফ্ৰাঞ্চত থকা ভাৰতীয় সৈন্য ইঞ্জিন্ট, মেছোপটেমিয়া প্ৰভৃতি ঠাই ঘূৰি ফুৰাৰ লগতে নদৰামেও অনেক দিন ঘূৰি ফুৰি মাহ-ডেৰমাহৰ আগতে ঘৰ পাইছেহি।

ঘৰ পাইয়েই তাৰ 'মামলা'টোৰ এটা মীমাংসা কৰিবলৈ 'চালিচ' চপাইছিল; কিন্তু ভাটিৰামে একো নামানে।

নদৰাম

তাৰ খেঁয়ালক ভাটিবামৰ তালৈ যোৱাত নদবামৰ তিমান আপছোছ নাই; কিয়নো ভাটিবামৰ অৱস্থা ভাল, মানুহজন দেখন-শুননত চকুত লগা; আৰু আগৰপৰা ভাটিবামৰ লগতো ছোৱালীটিৰ প্ৰীতি আছিল। কিন্তু আপছোছৰ কথা এই যে সি ঘৰত নথকাত মাক-বাপেকক ইমানখিনি দুখ দি তাই এনেটো কাম কৰিব নেলাগিছিল। সি লড়াইত ঘাইল হোৱা হ'লে মাক-বাপেকৰ দুৰ্দশা কি হ'লহেঁতেন!

কোৱা বাহুল্য যে এই কথাৰ মীমাংসা মোৰপৰা হ'বৰ একো সম্ভাৱনা নেদেখি নদবামক থানালৈ যাবলৈ ক'লোঁ।

প্ৰায় এঘণ্টাৰ পাছত নদবাম থানাবপৰা ঘূৰি আহিল। থানাত সি সমিধান পালে যে আঠ-দহদিনৰ ভিতৰতে বৰচাহাব সেইবোৰ ঠাইলৈ আহিব; তাৰ কথাটো বৰচাহাবক মুখে মুখে ক'লে, চাহাবে তেতিয়াই তাৰ এটা স্তমীমাংসা কৰিব।

নদবামৰ ভাব, সি লড়াইবপৰা অহা মানুহ, বজাৰ কাৰণে যুদ্ধ কৰি ফুৰোঁতে যদি আনে তাৰ তিৰোতা লৈ যাব লাগিল, তেনেহলে বজাৰ গোঁৱৰনো ৰক্ষা পৰিল কেনেকৈ?

8

জিলাৰ বৰচাহাব কি এটা ষ্টেচনত নামি তাৰ ওচৰতে ইন্স্পেক্চন বঙলাতে আছেহি। নদবামে তাৰ গোচৰ বৰচাহাবক জনালে। চাহাবে হুকুম কৰিলে যে তাহাঁতৰ নিজ গাঁৱত গৈ তেওঁ পাছদিনাই এই কথাৰ স্তমীমাংসা কৰিব।

*

গাঁৱত গাঁওবুঢ়া, মেঘৰ প্ৰভৃতি অনেক লোক। বৰচাহাবে খোজ কাঢ়ি আহি সেইখিনি পালে। নদবাম, ভাটিবাম আৰু ছোৱালীটিক হাজিৰ কৰা হ'ল। চাহাবে গাঁওবুঢ়া আৰু নদবামৰ বুঢ়া বাপেকৰপৰা কথাটো আঁতি-গুৰি মাৰি শুনিলে; শুনি হুকুম কৰিলে, 'ছোৱালীজনী এতিয়াই নদবামৰ ঘৰলৈ যাব লাগে, আৰু ভাটিবামক ধুবুৰীলৈ চালান দিব লাগে, তাত তাৰ বিচাৰ হৈ ফাটেক হ'ব। যদি খুচিমতে ছোৱালীয়ে নদবামৰ ঘৰ নকৰে তেন্তে তাইকো ফাটেক দিয়া যাব।'

গধূলি, প্ৰায় সাঁজ পৰি হৈছে। বঙলাৰ বহল বাৰান্দাত ইজি চেয়াৰ এখনত বহি বৰচাহাব, ওচৰতে সৰু টিপয় এখনৰ ওপৰত মেউজীয়া আৰু দিয়া লেম আৰু বৰচাহাবৰ হাতত খবৰ কাগজ।*

মাগুহ এজন মিলিটাৰী বুটৰ গেৰেপ-গেৰেপনি তুলি একেবাৰে চাহাবৰ সমুখত হাজিৰ—গতিবিধিত অলপো সন্দ্ৰোচৰ ভাব নাই। চাহাবে কিছু বিবৰ্ত্ত হৈ সন্মিলে,—‘কোন?’

‘হুজুৰ হাম্ নদবাম হ।’

‘কিয়া মাওতা?’

‘হুজুৰে ভাটিবামক মাফ কৰি এৰি দিব লাগে।’

‘ক্যা?’

‘হুজুৰে ভাটিবামক এৰি দিব লাগে।’

‘ভাটিবামতো তোমাৰ দুস্বন্ আছে?’

‘হয়, হুজুৰ। পাছে, তাই ছোৱালীজনী কান্দি-কাতি বিয়াকুল হৈছে। কিজানি ভাটিবামক নাপালে তাই আত্মঘাতী হয়। কৈছে, বোলে তাইহে ভাটিবামক এইবোৰ কবিলে, ভাটিবামৰ কিবা হ’লে তাই নিশ্চয় জীয়াই নেথাকে।’

‘মেই মাইকী তোমাক নেলাগে?’

‘লাগিলে কি হ’ব হুজুৰ! মোৰ লগত তাইৰ বাজী-খুচি নাহিল যেতিয়া, তাইক বাখি কি লাভ হ’ব? ভাটিবামৰ লগতে থাকক!’

‘তোমাৰ মোকৰ্দমা ভাল নেলাগেতো কৰিছিলি কেলেই?’

‘হুজুৰৰ হুকুমে বজাৰ মান বাখিছে, মোৰো মান বচাইছে। এতিয়া মই নিজে খুচি হৈ এৰি দিছো।’

‘তোমাৰ বুড়ো মাও-বাপ?’

‘বুড়ো মাও-বাপেকক হুজুৰ বুজাই দিম, বাজী-খুচি নহ’লে ছোৱালীবে ঘৰ কৰি কি লাভ হ’ব?’

বৰচাহাব এক মুহূৰ্ত্ত থমকি ব’ল! তাৰ পাছতে ক’লে, ‘নদবাম, তুমি সাক্ষা আদমি আছে। ভাটিবামক আমি খালাচ দিব।’

নদবাম